



# Fomu ya Kujiandikisha Kama Mpiga Kura ya Wakazi Wote Halali wa Jiji la Burlington

Hati ya Jiji la Burlington, Sheria za 1949, Nambari 298 (*Chaguzi za Jiji na Shule Tu*)

Ikiwa wewe ni raia wa Marekani, tumia fomu ya kawaida ya Jimbo la Vermont.

## Ustahiki

Ukijibu "Hapana" kwa lolote kati ya maswali haya, usijaze fomu hii. Hutimizaji masharti ya kustahiki kupiga kura ndani ya Burlington.

- 1 Nitakuwa na umri wa miaka (18) au zaidi mnamo au kabla ya Siku ya Uchaguzi:  Ndiyo  Hapana
- 2 Mimi ni mkazi wa Burlington na ninaishi Marekani kwa msingi wa kudumu au wakati usio na mipaka kwa mujibu wa sheria za uhamiaji za shirikisho:  Ndiyo  Hapana

## Jina lako

Ikiwa jina lako limebadilika, toa jina lako la zamani.

- 3 Jina la mwisho \_\_\_\_\_ Jina la kwanza \_\_\_\_\_
- 4 Jina la kati \_\_\_\_\_ Jina la zamani \_\_\_\_\_

## Kitambulisho cha mpiga kura

Ikiwa tu huna kitambulisho cha Vermont, unaweza kutoa hati mbadala ya uthibitisho.

- 5 Tarehe ya kuzaliwa (*mwezi/siku/mwaka*) \_\_\_\_\_
- 6 Eneo la kuzaliwa \_\_\_\_\_
- 7 Leseni ya Dereva ya VT/Nambari ya Kitambulisho cha Binafsi (PID)
- |                      |                      |                      |                      |                      |                      |                      |                      |
|----------------------|----------------------|----------------------|----------------------|----------------------|----------------------|----------------------|----------------------|
| <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> | <input type="text"/> |
|----------------------|----------------------|----------------------|----------------------|----------------------|----------------------|----------------------|----------------------|

Ikiwa tu huna kitambulisho cha Vermont, unaweza kutoa mojawapo wa hati mbadala zinazofuata: Kitambulisho cha picha cha sasa na halali, AU Taarifa ya Benki, Bili ya Huduma ya Matumizi ya Nyumbani au Hati ya Serikali iliyo na jina lako na anwani yako ya sasa.

Hati imethibitishwa na: \_\_\_\_\_ (sahihi)

Karani wa Jiji  Afisa wa Uchaguzi

Ajenti wa Kuandikisha Wapiga Kura

## Anwani ya makazi

Toa anwani unakoishi sasa.

- 8 Anwani (*sio S. L. Posta*) \_\_\_\_\_
- 9 Jiji au Mji \_\_\_\_\_ Jimbo **VT** Msimbo wa Eneo (Zip) \_\_\_\_\_

## Anwani ya barua

Toa anwani unakopokea barua.

- 10  Sawa na anwani ya makazi iliyo katika sehemu ya 4
- 11 Anwani au S. L. Posta \_\_\_\_\_
- 12 Jiji au Mji \_\_\_\_\_ Jimbo \_\_\_\_\_ Msimbo wa Eneo (Zip) \_\_\_\_\_

## Je, umeandikishwa tayari?

Toa anwani yako ya uandikishaji wa awali.

- 13 Anwani (*sio S. L. Posta*) \_\_\_\_\_
- 14 Jiji au Mji \_\_\_\_\_ Jimbo \_\_\_\_\_ Msimbo wa Eneo (Zip) \_\_\_\_\_

## Je, unajiandikisha kwa mara ya 1?

Ikiwa unajiandikisha kwa mara ya 1, lazima ule Kiapo cha Mpiga Kura. Unaweza kula kiapo kwa kujisomea. Lazima uwe na umri wa miaka 18 au zaidi ili kula kiapo.

- 15 **Kiapo cha Mpiga Kura**
- Unaapa kwa dhali au unathibitisha kwamba wakati wowote unapopiga kura yako au kutumia haki yako ya kupiga kura, kuhusiana na jambo lolote linalohusiana na Jimbo la Vermont, utafanya hivyo kwa kuamua kwa dhamiri yako litakalochangia matokeo bora zaidi kwa suala husika, kama ilivyobainishwa na Katiba, bila woga wala upendeleo kwa mtu yeyote.

- 16  Kwa kutia tiki katika kisanduku hiki, ninaapa au kuthibitisha kwamba nimekula Kiapo cha Mpiga Kura.

### Je, unatuma ombi hili kwa barua?

Ikiwa unajiandikisha kwa mara ya 1 na unatuma ombi hili kwa barua kwa karani wa jiji lako, lazima uwasilishe nakala ya aina inayokubalika ya kitambulisho. Tazama maelekezo kwa taarifa zaidi.

## Maelezo ya mawasiliano

Haya ni muhimu endapo tuna swali. Ya siri.

- 17 Simu \_\_\_\_\_ Barua Pepe \_\_\_\_\_

## Sahihi

### Inahitajika

Ninaapa au kuthibitisha, chini ya adhabu ya kosa la kusema uwongo, kwamba ninastahiki kupiga kura katika anwani iliyo katika sehemu ya 4 na kwamba taarifa ambazo nimetoa katika ombi hili ni za kweli.

- 18 **9 Mpiga kura, tia sahihi na uandike tarehe hapa (Inahitajika)**

X	
---	--

Tarehe (*mwezi/siku/mwaka*) \_\_\_\_\_

## Matumizi rasmi tu

Je, nani alikagua ombi hili?

- Karani wa Jiji
- BRV

Je, ombi lilikubaliwa na mwombaji kuongezwa katika orodha ya ukaguzi?

- Ndiyo Eneo la kupiga kura la mwombaji \_\_\_\_\_
- Hapana Sababu za kukataliwa \_\_\_\_\_

Tarehe alipoingizwa kwenye orodha ya ukaguzi \_\_\_\_\_

Tarehe ambapo taarifa ilitumwa kwa mpiga kura \_\_\_\_\_

Tarehe ya kuidhinishwa \_\_\_\_\_

Karani wa Jiji, tia sahihi hapa.

X



## Fomu ya Kujiandikisha Kama Mpiga Kura ya Wakazi Wote Halali wa Jiji la Burlington

Hati ya Jiji la Burlington, Sheria za 1949, Nambari 298 (*Chaguzi za Jiji na Shule Tu*) Ikiwa wewe ni raia wa Marekani, tumia fomu ya kawaida ya Jimbo la Vermont.

### Jiandikishe kupiga kura

Kwa fomu hii, unaweza kujiandikisha kupiga kura katika chaguzi za eneo ndani ya Burlington. Pia unaweza kutumia fomu hii:

- Kuripoti mabadiliko ya anwani
- Kuripoti mabadiliko ya jina

### Jinsi ya kurudisha fomu hii

Rudisha fomu yako iliyojazwa na kutiwa sahihi kwa Karani wa Jiji la Burlington. Unaweza:

- Kuipeleka wewe mwenyewe au uitume kwa barua kwa 149 Church Street, Burlington, VT, 05401
- Kuituma kwa barua pepe kwa [burlingtontownclerk@burlingtonvt.gov](mailto:burlingtontownclerk@burlingtonvt.gov)

### Je, unastahiki kujiandikisha?

Ili kustahiki kujiandikisha kupiga kura katika chaguzi za eneo ndani ya Burlington, lazima:

- Uwe mkazi wa Burlington na kuishi Marekani kwa msingi wa kudumu au wakati usio na mipaka kwa mujibu wa sheria za uhamiaji za shirikisho
- Ule au kuwa ulikula Kiapo cha Mpiga Kura hapo awali
- Uwe na umri wa miaka 18 au zaidi katika Siku ya Uchaguzi

Ikiwa Karani wa Jiji au Bodi ya Mamlaka ya Kiraia (Board of Civil Authority) itagundua kwamba hustahiki kupiga kura, utapokea notisi inayoeleza mbona ombi lako lilikataliwa.

### Utambulisho wako

Lazima utoe tarehe yako ya kuzaliwa na eneo ulikozaliwa. Pia lazima utoe 1 kati ya vifuatavyo:

- Leseni yako ya Dereva ya VT au nambari yako ya Kitambulisho cha Binafsi (PID)
- Ikiwa huna leseni ya dereva ya VT au nambari ya PID, unaweza kutoa hati mbadala ya uthibitisho.

Aina zinazokubalika za kitambulisho mbadala ni mojawapo ya vifuatavyo:

- Kitambulisho cha picha cha sasa na halali
- Taarifa ya benki, bili ya huduma ya matumizi ya nyumbani au hati ya serikali iliyo na jina lako na anwani yako ya sasa

### Je, unajiandikisha kwa mara ya 1?

Ikiwa unajiandikisha kupiga kura ndani ya Burlington kwa mara ya 1, lazima ule Kiapo cha Mpiga Kura. Ikiwa huli viapo, unaweza kukikubali kama uthibitisho.

Ikiwa unajiandikisha kwa mara ya 1 **na** unatuma fomu hii kwa barua kwa karani wa jiji lako, lazima pia uwasilishe nakala ya aina inayokubalika ya kitambulisho. Aina zinazokubalika za kitambulisho ni mojawapo ya vifuatavyo:

- Kitambulisho cha picha cha sasa na halali
- Taarifa ya benki, bili ya huduma ya matumizi ya nyumbani au hati ya serikali iliyo na jina lako na anwani yako ya sasa

### Haki Zako

Ikiwa ulipewa fomu hii ya ombi na shirika la kuandikisha wapiga kura, unaweza kukataa kujiandikisha. Ukikataa kujiandikisha, kukosa kwako kujiandikisha kutasalia kuwa kwa siri na kutatumika kwa madhumuni ya kuandikisha wapiga kura tu. Ikiwa unawasilisha ombi hili kupitia shirika la kuandikisha wapiga kura, ofisi uliyotumia kuwasilisha ombi hili itasalia kuwa ya siri na itatumika kwa madhumuni ya kuandikisha wapiga kura tu.

### Una Maswali?

Piga simu kwa ofisi ya Mhazini wa Karani wa Burlington kwa 802-865-7000 au utume barua pepe kwa [burlingtontownclerk@burlingtonvt.gov](mailto:burlingtontownclerk@burlingtonvt.gov)